

## **Umiartornermi maleruaqqusat pillugit nalunaarut**

Imarsiornerup isumannaatsuunissaanik inatsimmi § 1, imm. 2 aamma 3, aamma § 6 aamma 32 naapertorlugit, tak. inatsimmik nalunaarut nr. 903 12. juli 2007-imeersoq, inatsimmi nr. 882 25. august 2008-meersumi Kalaallit Nunaannut atortuulersinneqartoq Imarsiornerup isumannaatsuunissaanik inatsimmi, aaliangersarneqarpoq Kalaallit Nunaanni Namminersortut suleqatigalugit piginnaatitsissullu malillugu:

**§ 1.** Nalunaarut manna danskit kalaallit nunaannilu umiarsuarnut atuutissaaq.

*Imm. 2.* Maleruaqqusat aammattaq atuutissapput nunani allamiut umiarsuaannut, danskit kalaallit nunaatalu imartaani aamma nunap imartaani angalasunut.

*Imm. 3.* Angallatit pineqarput sulluunniit puttasinnaasut, tak. Silarsuarmi umiartornermi maleruaqqusaq 3 (a).

**§ 2.** Umiarsuit, uani nalunaarummi pineqartut, silarsuarmi umiartornermi maleruaqqusat eqquutsissavaat.

*Imm. 2.* Silarsuarmi umiartornermi maleruaqqusat (Convention on the International Regulation for Preventing Collisions at Sea, 1972), aalajangersakkakut allanngortinneqartoq A.464 (XII), A.626 (15), A.678 (16), A.736 (18), A.910 (22) aamma A.1004 (25) Internationale Maritime Organisations-imi akuerineqartoq (IMO-p) novemberip 19.-anni 1981-imi, novemberip 19.-anni 1987-imi, oktoberip 19.-anni 1989-imi, novemberip 4.-anni 1993-imi, novemberip 29.-anni 2001-imi aamma novemberip 29.-anni 2007-imi, uani nalunaarummi bilag 1-itut naqqeqinneqartut.

**§ 3.** Danskit imarsiornermi umiarsuarnut malittarisassai immikkuullarissut, angalasartut kuunni, taseqqani, ikerasaliani, umiarsualivinni, kangerliumanerni kangerlunnilu aammalu danskit imartaa, nunamut qanittoq qeqertaaqqat qeqertat ikkarluillu akornaniittoq immamik seqqartarneqartuaannartoq, danskit pisortaannit paarineqartut, tak. Silarsuarmi umiartornermi maleruaqqusani maleruagassaq 1 (b), nalunaarummi saqqummiunneqartarpoq umiartornermi maleruagassani danskit imartaata ilaanni il.il.

*Imm. 2.* Paasissutissat IMO-mit akuerineqartartut angallannermi avinnermut aqqutissat, tak. silarsuarmi umiartornermi maleruagassat inatsit 10, takuneqarsinnaavoq IMO-p atortuulersitaa saqqummiunneqarnikoq >>Ships´ Touteing<<-imi. Paasissutissat allannguutillu saqqummiussinermi >>Efterretning for Søfarende<<-mi tigoorarneqartarput.

*Imm. 3.* Paasissutissat immikkuullarissut qullernut- aamma siggartaatinut maleruagassat, aaliangersarneqartussat silarsuarmi umiartornermi maleruaqqusat maleruagassaq 1 (c)-mi, >>Efterretninger for søfarende<<-mi tigoorarneqartarput.

**§ 4.** § 2-mi unioqqutitsineq akiligassiissutaasinaavoq imaluunniit ukioq ataaseq tikillugu paarnaarussisoqarsinnaalluni.

*Imm. 2.* Paarnaarussivimmiititsinissaq ukiunut marlunnut sivittorneqarsinnaavoq, imaappat

- 1) unioqqutitsinermi inuup inuuneranik imaluunniit peqqissusaannik navianartorsiortitsisoqarsimappat,
- 2) siusinnerusukkut paasititsisoqarsimappat taamaaliorneq imaluunniit assigusumik taamaaliorneq inerteqqutaasoq,
- 3) unioqqutitsinermi aningaasanik imaluunniit imminut allamulluunniit aningaasamik iluanaarniartoqarsimappat.

*Imm. 3.* Suliffeqarfiit (inatsisilerituut) il.il. pineqaatissinneqarsinnaapput inatsimmi kapitali 5 naapertorlugu.

**§ 5.** Kalaallit Nunaanni imarsiornerup isumannaatsuunissaanik inatsimmik peqqussummik atortuulersitsisoqarsimappat, Kalaallit Nunaanni Pinerluttulerinermi inatsit naapertorlugu pineqaatissiisoqarsinnaavoq.

*Imm. 2.* § 4, imm. 2-mi eqqaaneqartut sukannerulerlutut isigineqassapput.

*Imm. 3.* Unioqqutitsineq sullivinniik (inatsisilerituut) pisimappat, inatsisileritooq akiligassinneqarsinnaavoq. Unioqqutitsineq naalagaaffimmiik, Kalaallit Nunaanni Namminersortuniit, kommunemiit, kommunip kattuffianiit, inatsisartut § 64-anut attuumassuteqartumut kommunimi aqutsisuniit nunaqarfiillu il.il., imaluunniit nunaqarfimmi aqutsisumiit pisimappat, pisortaq pineqartoq akiligassinneqarsinnaavoq.

*Imm. 4.* Pineqartoq Kalaallit Nunaanni najugaqanngippat, imaluunniit kalaallinut attuumassuteqanngippat, pineqaatissinneqarsinnaanani, suliaq Danmarkimut ingerlateqqinneqarsinnaavoq inuk pineqartoq malersorniarlugu.

**§ 6.** Nalunaarut atortuulersinneqassaaq ulloq 1. december 2009.

*Imm. 2.* Nalunaarut nr. 623 3. juli 2003-meersoq umiartornermi maleruaqqusat pillugit nalunaarut atorunnaarsinneqarpoq.

*Søfartstyrelsen, ulloq 20. november 2009*

PER SØNDERSTRUP